EUROPA-KOMMISSIONEN

DOKUMENTER

FORSLAG TIL
Unionens årlige budget for regnskabsåret 2027

SEKTION IV

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

DA

COM(2026) 300 — DA

9.7.2026

Medmindre andet er angivet, er beløbene i dette budgetdokument udtrykt i euro.

Budgetanmærkninger er kun gennemførlige, for så vidt at de ikke ændrer eller udvider anvendelsesområdet for et eksisterende retsgrundlag eller påvirker institutionernes administrative uafhængighed, og såfremt de kan dækkes af de disponible ressourcer.

DEN EUROPÆISKE UNION

FORSLAG TIL
Unionens årlige budget for regnskabsåret 2027

SEKTION IV

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

INDLEDNING

Hver institution har fremsendt en budgetanmodning sammen med overslagene for sin budgetsektion. Kommissionen har i overensstemmelse med artikel 314, stk. 1, i TEUF, som bestemmer at: »[h]ver institution […] opstiller […] et overslag over sine udgifter for det følgende regnskabsår. Kommissionen sammenfatter disse overslag i et budgetforslag, der kan indeholde afvigende overslag«, undtagelsesvis justeret alle institutioners overslag. Det er således muligt, at overslagene i en given fremsendt budgetsektion, er forskellige fra dem, der er indarbejdet i budgetforslaget.

I. INDLEDNING

Formålet med denne indledning er at give en kort præsentation af Den Europæiske Unions Domstol (herefter »Domstolen« eller »institutionen«), baggrunden for dette nye budgetår og de tiltag, som præger budgetoverslaget over Domstolens udgifter og indtægter for 2027 (herefter »budgetoverslaget for 2027«).

I forlængelse af dette indledende kapitel gives i kapitel 2 en analyse af udgifterne i budgetoverslaget for 2027.

1. **Domstolen**

Siden oprettelsen i 1952 har Domstolens opgave bestået i at sikre »overholdelse af lov og ret ved fortolkningen og anvendelsen« af traktaterne.

Som led i denne opgave skal Domstolen:

— prøve lovligheden af EU-institutionernes retsakter

— sikre sig, at medlemsstaterne overholder de forpligtelser, der følger af traktaterne

— fortolke EU-retten efter anmodning fra de nationale retter.

Den udgør således Den Europæiske Unions retslige myndighed og sikrer i samarbejde med medlemsstaternes retsinstanser en ensartet anvendelse og fortolkning af EU-retten.

Den Europæiske Unions Domstol, der har hjemsted i Luxembourg, består af to instanser: Domstolen og Retten (oprettet i 1988). Domstolen er sammensat af 27 dommere og 11 generaladvokater. Retten er sammensat af 54 dommere, 2 dommere fra hver medlemsstat. Medlemmerne af de to retsinstanser udnævnes af medlemsstaternes regeringer for 6 år efter fælles overenskomst og efter høring af et udvalg, der skal afgive udtalelse om kandidaternes kvalifikationer. En delvis fornyelse af sammensætningen af hver instans, der involverer halvdelen af deres medlemmer, finder sted hvert tredje år.

Da hver medlemsstat har sit eget eller sine egne sprog og sit specifikke retssystem, er Domstolen en flersproget institution. Dens sprogordning har ikke noget sidestykke i nogen anden retsinstans i verden, eftersom alle Unionens officielle sprog kan være processprog. Domstolen er således forpligtet til at sikre en komplet flersprogethed på grund af behovet for at kommunikere med procesdeltagerne på processproget og sikre formidlingen af sin praksis til alle medlemsstaterne.

Det er særdeles vigtigt at notere sig, at det for de retsinstanser, der udgør Domstolen – i modsætning til de andre EU-institutioner, der har mulighed for at styre deres arbejdsbyrde eller definere negative prioriteter, eller til andre øverste eller højere retsinstanser – er umuligt at kontrollere antallet af sager, der indbringes for dem. De skal imidlertid gøre alt for fortsat at være i stand til at behandle disse sager med det nødvendige høje kvalitetsniveau og inden for en rimelig frist.

2. **Den generelle baggrund**

Ligesom i de foregående regnskabsår er budgetoverslaget for 2026 udarbejdet på en fortsat vanskelig generel baggrund, hvor Den Europæiske Unions økonomi forventes at opleve en meget beskeden vækst (1,4% i 2026 og 1,5% i 2027).

2027 markerer afslutningen på den nuværende flerårige finansielle ramme (FFR), og de begrænsninger, der er forbundet med denne ramme, finder fuld anvendelse her. Kommissionen har tilsendt EU-institutionerne en række retningslinjer for udarbejdelsen af deres budgetoverslag for 2027, hvori den har anbefalet en streng tilgang og især har anmodet om, at der ikke medtages anmodninger om nye stillinger i budgetoverslagene, og at forhøjelsen af de ikke-lønrelaterede udgifter, i overensstemmelse med parametrene for den flerårige finansielle ramme, begrænses til højst 2%.

Hvad angår indekseringsparametrene anslår Kommissionen, at det almindelige prisniveau i Luxembourg vil stige med 1,7% i 2026 og med 1,9% i 2027. Hvad angår tilpasningen af lønningerne har Kommissionen udfærdiget følgende overslag:

— +2,2% fra den 1. juli 2026 (virkningen af tolv måneder på 2027-budgettet)

— +2,3% fra den 1. april 2027 (virkningen af seks måneder på 2027-budgettet).

3. **De tiltag, som præger budgetoverslaget for 2027**

Hovedelementerne i budgetoverslaget for 2027 er følgende:

— Nødvendigheden af at dække de uundgåelige personalerelaterede udgifter som følge af anvendelsen af de af Kommissionen udmeldte overslag over **tilpasning af lønningerne** (se foregående punkt) samt visse bestemmelser i vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union (navnlig i relation til oprykning inden for løntrin og forfremmelser). Ændringen i de udgifter, der er knyttet til disse elementer, der er på ca. 8 mio. EUR, udgør den væsentligste faktor i udviklingen af udgifterne under afsnit 1.

— **Fald i ikke-lønrelaterede udgifter.** Udgifter af denne art er ikke blot i overensstemmelse med Kommissionens instruks om ikke at overstige en stigning på 2%, men har en **betydelig reduktion på 7,60%**, navnlig som følge af at visse betalinger til byggeprojekter er ophørt.

— **Den delvise fornyelse af Domstolens sammensætning i 2027**, hvis budgetmæssige virkninger opvejes af bekræftelsen i deres hverv af de fleste af Rettens medlemmer ved mandatperiodens udløb i forbindelse med den delvise nybesættelse af Rettens sammensætning i 2025.

— **Ingen anmodning om oprettelse af nye stillinger** i overensstemmelse med Kommissionens instruks. For at kunne overholde denne instruks overvejer Domstolen, på trods af den stadig stigende arbejdsbyrde, at foretage visse målrettede omplaceringer og i højere grad gøre brug af nye teknologiske værktøjer.

— Forslag om et vist antal **opnormeringer af stillinger**, såvel i retsinstansernes kabinetter (midlertidige stillinger) som i tjenestegrenene (faste stillinger). Der anmodes om opnormeringer for kabinetterne for at sikre en karriereudvikling for de ansatte, der bestrider midlertidige stillinger, og for at undgå flaskehalse i forhold til adgangen til visse lønklasser samt for at tilpasse sammensætningen af Rettens kabinetter til institutionens aktuelle behov. Opnormeringerne for tjenestegrenene har til formål at afstemme ansættelsesgrupperne og lønklasserne for visse stillinger efter de stadigt mere komplekse opgaver, der er uløseligt forbundet med disse stillinger, hvilket gør det muligt at undgå yderligere anmodninger om nye stillinger.

— **Meget begrænset stigning (2,28%) i bevillingerne til ansættelse af kontraktansatte**. Det samlede antal kontraktansatte, som Domstolen foreslår at ansætte i 2027, stiger med fire fuldtidsækvivalenter for at gøre det muligt at iværksætte et **inklusionsprojekt** med ansættelse af fire kontraktansatte med handicap.

— Fastholdelse af **den faste nedslagssats for lønbevillingerne på 2,5%** for at tage hensyn til den omstændighed, at stillingerne i stillingsfortegnelsen aldrig er fuldt besat (raten for besættelse af stillinger lå i gennemsnit på ca. 97% i 2025).

4. **Sammenfatning af bevillingsændringerne i budgetoverslaget for 2027**

Nedenstående tabel viser, såvel i absolutte tal som i procent, ændringerne i henholdsvis lønudgifter, udgifter til medlemmerne og ikke-lønrelaterede udgifter i budgetoverslaget for 2027 i forhold til deres niveau i 2026:

	2027	2026	Ændring i €	Ændring i %
Lønudgifter	384 273 000	374 299 633	9 973 367	2,66 %
Udgifter til institutionens medlemmer	47 903 000	46 990 000	913 000	1,94 %
Ikke-lønrelaterede udgifter	123 317 000	133 453 000	– 10 136 000	– 7,60 %
I alt	555 493 000	554 742 633	750 367	0,14 %

II. **ANALYSE AF UDGIFTERNE I BUDGETOVERSLAGET FOR 2027**

1. **Analyse af de anmodninger, der tilsigter at få udviklet stillingsfortegnelsen**

Domstolen fremfører visse målrettede anmodninger om oprettelse, omklassificeringer og opnormeringer af stillinger, som fremføres nedenfor. Der anmodes derimod ikke om nye stillinger.

1.1. ***Opnormering af faste stillinger i forbindelse med forfremmelsespolitikken***

Tjenestemandsvedtægtens artikel 6, stk. 2, sikrer, at der for hver institution er et tilstrækkeligt antal ledige stillinger i hver lønklasse pr. 1. januar i det pågældende år til at sikre forfremmelse af tjenestemænd i henhold til de procentsatser, der er fastsat i vedtægten (jf. afsnit B i bilag 1 og artikel 9 i bilag XIII) for hver lønklasse, og som finder anvendelse på antallet af tjenestemænd i aktiv tjeneste i den lavere lønklasse pr. 1. januar det foregående år.

Med henblik på anvendelsen af den nævnte vedtægtsbestemmelse skal der foretages følgende opnormeringer:

8 AD 11 til AD 12, 8 AD 10 til AD 11, 5 AD 6 til AD 7, 4 AD 5 til AD 6, 3 AST 2 til AST 3 og 9 AST 1 til AST 2.

Den budgetmæssige virkning af disse opnormeringer i 2027 er på **226 000 EUR**.

Det bemærkes, at de tidligere nævnte vedtægtsbestemmelser garanterer, at der stilles et antal stillinger til rådighed, men de pålægger på ingen måde at foretage de tilsvarende forfremmelser. Det er nemlig kun tjenestemænd med tilstrækkelige meritter, der kan forfremmes.

1.2. ***Opnormering af midlertidige stillinger i de to retsinstansers kabinetter***

For at sikre en karriereudvikling for de ansatte i institutionens to retsinstansers kabinetter, der bestrider midlertidige stillinger, i medlemmernes mandatperiode (seks år og undertiden længere), har det vist sig nødvendigt at foretage begrænsede ændringer i stillingsfortegnelsen for at imødegå flaskehalse i forhold til adgangen til visse lønklasser. I denne forbindelse foreslås det at foretage følgende opnormeringer:

5 AD 13 til AD 14, 12 AD 11 til AD 12, 12 AD 12 til AD 13 og 5 AD 9 til AD 10.

Den budgetmæssige virkning af disse 34 opnormeringer i 2027 er på **1 014 000 EUR**.

Det foreslås ligeledes at opnormere en assistentstilling i hvert af Rettens kabinetter til administrator. Den øgede juridiske og faktuelle kompleksitet i de sager, der indbringes for Retten, har nemlig øget behovet for støtte til juridisk research og analyse i kabinetterne betydeligt, mens udviklingen i værktøjerne har gjort det muligt at lette visse administrative opgaver. I denne sammenhæng gør omdannelsen af visse assistentstillinger til stillinger som jurist det muligt at tilpasse sammensætningen af kabinetterne til retsinstansens aktuelle behov og dermed styrke dens arbejdskapacitet over for stadig mere diversificerede og komplekse retstvister. Med henblik herpå er følgende opnormeringer nødvendige:

27 AD 3 til AD 5 og 27 AST 4 til AST 5.

Den budgetmæssige virkning af disse 54 opnormeringer i 2027 er på **926 000 EUR**.

1.3. ***Opnormering af faste stillinger i tjenestegrenene***

Der anmodes om andre opnormeringer over budgettet for 2027, som vedrører en række faste stillinger, der tildeles institutionens tjenestegrene. Der er bl.a. tale om en opnormering af 6 AST 3-stillinger til AD 5-stillinger i flere af institutionens tjenestegrene. Formålet er at bringe stillingerne i overensstemmelse med det stadigt stigende kompetenceniveau, der kræves inden for alle områder af Domstolens administrative virksomhed.

Den budgetmæssige virkning af disse 6 opnormeringer af faste stillinger beløber sig til **133 000 EUR**.

1.4. ***Andre ændringer i stillingsfortegnelsen***

For at sikre en optimal udnyttelse af institutionens stillingsfortegnelse er det nødvendigt at foretage visse budgetneutrale omdannelser af faste stillinger til midlertidige stillinger og omvendt, da der er et større behov for højere lønklasser i de midlertidige stillinger end i de faste stillinger.

14 faste stillinger, der er blevet omdannet til midlertidige stillinger: 13 AD 13 og 1 AST 3.

14 midlertidige stillinger, der er blevet omdannet til faste stillinger: 2 AD 7, 2 AD 8, 9 AD 9, 1 AST-SC 5.

2. **Analyse af bevillingsændringerne i budgetoverslaget for 2027**

2.1. ***Indledende bemærkninger og sammenfattende oversigt over ændringer i bevillingerne***

I forbindelse med budgetoverslaget for 2027 forholder det sig generelt således, at omkring 83,3% af bevillingerne forbeholdes udgifterne under afsnit 1, »Personer, der er knyttet til institutionen« (462,5 mio. EUR), og omkring 16,7% forbeholdes udgifterne under afsnit 2, »Ejendomme, inventar, udstyr og forskellige driftsudgifter« (92,9 mio. EUR).

Den følgende tabel viser udviklingen i udgifterne mellem 2026 og 2027.

Budgetafsnit og -kapitler	Budget 2027	Budget 2026	Ændringer i samlede bevillinger	
			Δ i €	Δ i %
10 Institutionens medlemmer	47 903 000	46 990 000	913 000	1,94 %
12 Tjenestemænd og midlertidigt ansatte	369 401 000	359 699 000	9 702 000	2,70 %
14-16 Andre personaleudgifter	45 230 000	44 191 633	1 038 367	2,35 %
Afsnit 1 i alt	**462 534 000**	**450 880 633**	**11 653 367**	**2,58 %**
20 Ejendomme og omkostninger i forbindelse hermed	46 681 000	62 551 000	– 15 870 000	– 25,37 %
21-art. 210 Informationsteknologi	39 074 000	34 613 000	4 461 000	12,89 %
21-23-25-27 Andre udgifter	7 147 000	6 641 000	506 000	7,62 %
Afsnit 2 i alt	**92 902 000**	**103 805 000**	**10 903 000**	**– 10,50 %**
Afsnit 3 Retslige omkostninger	57 000	57 000	0	0,00 %
Budgettet i alt	**555 493 000**	**554 742 633**	**750 367**	**0,14 %**

2.2. *Forklarende bemærkninger vedrørende udgifterne under afsnit 1*

Hvad angår afsnit 1, »Personer, der er knyttet til institutionen«, er den samlede stigning i bevillingerne til disse udgifter på 11 653 367 EUR, dvs. 2,58% i forhold til den samme type af bevillinger i 2026-budgettet.

Tabellen i **bilag I** viser ændringen i udgifterne budgetpost for budgetpost mellem 2026 og 2027 inden for dette afsnit 1 med en angivelse af de hovedårsager, der forklarer denne ændring.

2.3. *Forklarende bemærkninger vedrørende udgifterne under afsnit 2*

Hvad angår afsnit 2, »Ejendomme, inventar, udstyr og forskellige driftsudgifter«, er der i 2027 et fald i disse udgifter på 10 903 000 EUR, dvs. – 10,50% i forhold til den samme type af bevillinger i 2026-budgettet.

Tabellen i **bilag II** viser ændringen i udgifterne budgetpost for budgetpost mellem 2026 og 2027 inden for dette afsnit 2 med en angivelse af de hovedårsager, der forklarer denne ændring.

2.4. *Forklarende bemærkninger vedrørende udgifterne under afsnit 3*

Hvad angår afsnit 3, »Udgifter i forbindelse med institutionens udførelse af særlige opgaver«, anmodes der for 2027 om et beløb på 57 000 EUR, hvilket er uden ændringer i forhold til budgettet for 2026.

III. ÆNDRING AF BUDGETANMÆRKNINGER

Tabellen i **bilag III** viser ændringerne i budgetanmærkningerne for 2027. I den del af tabellen, som gengiver de nye anmærkninger, er de tilføjede ord/sætninger skrevet med fed skrift og de slettede med kursiv skrift.

Der foreslås for 2027 en enkelt ændring af budgetanmærkningerne. Det drejer sig om konto 1632, som det foreslås at omdøbe, så den kan anvendes til former for støtte til personalet, der som dem, der er fastsat i tjenestemandsvedtægtens artikel 24, ikke kun er »sociale«.

IV. BILAG I: ÆNDRING I UDGIFTERNE INDEN FOR AFSNIT 1

Budgetpost	Budgetoverslag 2027	Budget 2026	Ændring		Begrundelse for ændringen
	i EUR	i EUR	i EUR	i %	
1000 Vederlag og godtgørelser	42 637 000	41 558 000	1 079 000	2,60 %	Løntilpasning på grundlag af Kommissionens parametre.
1002 Rettigheder ved tiltrædelse, forflyttelse og fratrædelse	2 410 000	870 000	1 540 000	177,01 %	Den delvise fornyelse af Domstolens sammensætning i 2027.
102 Overgangsgodtgørelser	2 212 000	3 941 000	– 1 729 000	– 43,87 %	Ingen delvis fornyelse af retsinstansernes sammensætning i 2026, hvilket ville påvirke disse godtgørelser i 2027. Desuden bekræftes de fleste af de dommere ved Retten, hvis mandat udløber, i deres embeder som led i den delvise fornyelse af sammensætningen af denne retsinstans, der fandt sted i 2025.
104 Tjenesterejser	260 000	245 000	15 000	6,12 %	Stigning i de gennemsnitlige udgifter til tjenesterejser som følge af ændringer i transport- og indkvarteringspriserne og den nye officielle takst for refusionsberettigede udgifter. Deltagelse af flere medlemmer i kongressen for Den Internationale Sammenslutning for Europæisk Ret i Finland i 2027.
106 Uddannelse	384 000	376 000	8 000	2,13 %	Stigning i overensstemmelse med inflationen.
1200 Vederlag og godtgørelser	364 778 000	355 627 000	9 151 000	2,57 %	Tilpasning af lønningerne på grundlag af Kommissionens parametre, oprykninger inden for løntrin, forfremmelser og opnormeringer af stillinger.

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

Budgetpost	Budgetoverslag 2027	Budget 2026	Ændring		Begrundelse for ændringen
	i EUR	i EUR	i EUR	i %	
1202 Betalt overarbejde	826 000	782 000	44 000	5,63 %	Tilpasning på grundlag af den faktiske udnyttelse af budgetposten i 2025.
1204 Rettigheder ved tiltrædelse, forflyttelse og fratrædelse	2 497 000	2 330 000	167,000	7,17 %	Øget behov for udbetaling af dagpenge, hvis anslåede beløb fastholdes på 2024-niveauet.
1220 Godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde (artikel 42c og artikel 50 i tjenestemandsvedtægten)	1 300 000	960 000	340 000	35,42 %	Regelmæssig anvendelse af de i vedtægten fastsatte instrumenter, der finansieres over denne budgetpost, og som Domstolen kun i begrænset omfang har gjort brug af før 2024.
1400 Øvrige ansatte	13 977 000	13 560 633	416 367	3,07 %	Løntilpasning på grundlag af Kommissionens parametre. Ansættelse af firenye kontraktansatte inden for rammerne af »programmet for inklusion af handicappede«. Stigning i udgifterne til særlige rådgivere (lægekonsulenter) for at sikre tilstedeværelse i lægetjenesten fem dage om ugen.
1404 Praktikkurser og udveksling af personale	4 295 000	3 996 000	299 000	7,48 %	Første fulde år, hvor praktikanterne modtager et stipendium, der svarer til det, der er fastsat i luxembourgsk lovgivning for praktikanter med en universitetsuddannelse.
1405 Andre eksterne ydelser	397 000	334 000	63 000	18,86 %	Stigning som følge af behovet for at ansætte et større antal vikarer.
1406 Eksterne ydelser på sprogområdet	19 715 000	19 805 000	– 90 000	– 0,45 %	Reduktion af de ansøgte bevillinger til freelanceoversættere, navnlig takket være en mere udbredt anvendelse af teknologiske værktøjer til støtte ved oversættelsen. Denne reduktion opvejer en vis stigning i behovet for bevillinger til freelance-tolkning, hvor de gennemsnitlige omkostninger er stigende.
1610 Forskellige udgifter ved ansættelse	311 000	182 000	129 000	70,88 %	Forhøjelse af lofterne for refusion af udgifter for personer, der indkaldes til samtaler. Styrkelse af aktiviteterne vedrørende Luxembourgs tiltrækningskraft som tjenestested for EU-personale.

Budgetpost	Budgetoverslag 2027	Budget 2026	Ændring		Begrundelse for ændringen
	i EUR	i EUR	i EUR	i %	
1612 Faglig videreuddannelse	1 719 000	1 652 000	67 000	4,06 %	Styrkelse af institutionens uddannelsesordning, navnlig med hensyn til opkvalificering og omskoling af personale, ledelseskompetencer og cybersikkerhed.
162 Tjenesterejser	480 000	388 000	92 000	23,71 %	Stigning i de gennemsnitlige udgifter til tjenesterejser som følge af ændringer i transport- og indkvarteringspriserne og den nye officielle takst for refusionsberettigede udgifter. Deltagelse af flere ansatte i kongressen for Den Internationale Sammenslutning for Europæisk Ret i Finland i 2027.
1630 Velfærd	100 000	90 000	10 000	11,11 %	Forhøjelse af bevillingerne til den supplerende støtte, som institutionen kan yde for at hjælpe i en situation, hvor en ansat eller et medlem af dennes familie har et handicap, og hvor en udgift med tilknytning til denne situation ikke refunderes af RCAM.
1632 Aktiviteter til fremme af sociale relationer blandt de ansatte og andre velfærdsforanstaltninger til fordel for personalet	227 000	220 000	7 000	3,18 %	Tilføjelse af et mindre beløb til eventuel støtte til personalet, såsom den, der er fastsat i tjenestemandsvedtægtens artikel 24.
1650 Lægetjeneste	203 000	203 000	0	0,00 %	Overførsel af anmodningen fra 2026.
1652 Restauranter og kantiner	233 000	236 000	– 3 000	– 1,27 %	Lille reduktion på baggrund af en revurdering af behovene.
1654 Dagcentret for mindre børn	3 518 000	3 470 000	48 000	1,38 %	Overslag fremlagt af Kommissionen og Europa-Parlamentet.
1656 Type II-Europaskolerne	55 000	55 000	0	0,00 %	Overførsel af anmodningen fra 2026.
Afsnit 1 Personer, der er knyttet til institutionen	**462 534 000**	**450 880 633**	**11 653 367**	**2,58 %**	

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

V. **BILAG II: ÆNDRING I UDGIFTERNE INDEN FOR AFSNIT 2**

Budgetpost	Budgetoverslag 2027	Budget 2026	Ændring		Begrundelse for ændringen
	i EUR	i EUR	i EUR	i %	
2000 Leje	247 000	240 000	7 000	2,92 %	Indeksregulering af kontraktpriserne.
2001 Leje-køb	4 659 000	28 901 000	– 24 242 000	– 83,88 %	Afslutning af de årlige betalinger vedrørende dels renoveringen af Palæet og den fjerde udvidelse af Domstolens bygninger (projekt CJ4) og dels renoveringen af Erasmus-Bygningen, Thomas More-Bygningen og Thémis-Bygningen (projekt CJ8). Ved udgangen af 2026 bliver institutionen ejer af disse dele af bygningskomplekset.
2007 Indretning af lokaler	3 861 000	2 251 000	1 610 000	71,52 %	Omfattende arbejder i forbindelse med første fase af tilpasningen af Domstolens bygninger til den nye luxembourgske lov om tilgængelighed til steder, der er åbne for offentligheden.
2008 Undersøgelser og teknisk bistand vedrørende bygningerne	2 023 000	1 917 000	106 000	5,53 %	Undersøgelser og bistand i forbindelse med tilgængelighedsprojektet (se forklaring vedrørende post 2007) samt projektledelse af renoveringsprojektet for taget på »Ringen«.
2022 Rengøring og vedligeholdelse	21 619 000	14 914 000	6 705 000	44,96 %	Udskiftning af forældet teknisk udstyr i forbindelse med vedligeholdelseskontrakten. Ekstra behov i forbindelse med vedligeholdelse af facader, renovering af taget på »Ringen«, udskiftning af adgangskontrolsystemer og visse forældede belysningselementer.
2024 Energiforbrug	3 759 000	4 217 000	– 458 000	– 10,86 %	Overslag på grundlag af de estimerede el- og varmepriser i 2027.
2026 Sikkerhed og overvågning af bygninger	9 754 000	9 388 000	366 000	3,90 %	Prisjustering efter underskrivelsen af en ny rammeaftale om vagttjenester.

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

Budgetpost	Budgetoverslag 2027	Budget 2026	Ændring		Begrundelse for ændringen
	i EUR	i EUR	i EUR	i %	
2028 Forsikringer	578 000	542 000	36 000	6,64 %	Forventet stigning i den årlige præmie for forsikringsaftalen mod terrorhandlinger og sabotage.
2029 Andre udgifter vedrørende bygninger	181 000	181 000	-	0,00 %	Overførsel af anmodningen fra 2026.
2100 Indkøb, reparation og vedligeholdelse af materiel og programmel	13 959 000	11 279 000	2 680 000	23,76 %	Stigende omkostninger forbundet med det interinstitutionelle samarbejde. Øget behov for køb af licenser i en situation med ustabilitet på markedet. Nødvendige investeringer i cybersikkerhedsværktøjer.
2102 Eksterne ydelser til drift, udvikling og tilpasning af programmel og IT-systemerne	24 715 000	22 934 000	1 781 000	7,77 %	Ekstraomkostninger i forbindelse med IT-sikkerhed samt investeringer i en datacentreret arkitektur, der integrerer kunstig intelligens.
2103 Telekommunikation	400 000	400 000	0	0,00 %	Overførsel af anmodningen fra 2026.
212 Inventar	511 000	536 000	– 25 000	– 4,66 %	Reduktion i lyset af den konstaterede budgetgennemførelse.
214 Materiel og tekniske anlæg	442 000	466 000	– 24 000	– 5,15 %	Reduktion i lyset af den konstaterede budgetgennemførelse.
216 Transportmateriel	1 366 000	1 304 000	62 000	4,75 %	Overslag over behovene baseret på et scenarie, hvor der ved fornyelsen af hver billeasingkontrakt vælges de mindst forurenende modeller, hvis pris er lidt højere.
230 Papirvarer, kontorartikler og diverse forbrugsartikler	365 000	445 000	– 80 000	– 17,98 %	Fald i forbruget af kontorartikler.
231 Finansielle udgifter	6 000	6 000	0	0,00 %	Overførsel af anmodningen fra 2026.
232 Procesomkostninger og skadeserstatninger	30 000	30 000	0	0,00 %	Overførsel af anmodningen fra 2026.
236 Porto	130 000	120 000	10 000	8,33 %	Ny kontrakt for ekspresposttjenester med højere priser.

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

Budgetpost	Budgetoverslag 2027	Budget 2026	Ændring		Begrundelse for ændringen
	i EUR	i EUR	i EUR	i %	
238 Andre udgifter til den administrative drift	605 000	635 000	– 30 000	– 4,72 %	Justering af ansøgningen på baggrund af den konstaterede budgetgennemførelse og aktivitetsprognoserne for 2027.
252 Udgifter til receptioner og repræsentation	172 000	164 000	8 000	4,88 %	Meget begrænset ændring i absolutte tal, som skyldes prisstigninger hos forskellige tjenesteudbydere.
254 Møder, kongresser, konferencer og besøg	430 000	404 000	26 000	6,44 %	Ændringen skyldes prisstigninger hos forskellige tjenesteudbydere samt ekstraudgifter i forbindelse med de planlagte arrangementer i anledning af Domstolens 75-års jubilæum.
272 Udgifter til dokumentation, bøger og arkivering	2 350 000	1 886 000	464 000	24,60 %	Stor prisstigning på de produkter/tjenesteydelser, der skal indkøbes.
274 Kommunikationsaktiviteter	740 000	645 000	95 000	14,73 %	Ekstraudgifter i forbindelse med udgivelsen af en bog i anledning af Domstolens 75-års jubilæum.
Afsnit 2 Ejendomme, inventar, udstyr og forskellige driftsudgifter	**92 902 000**	**103 805 000**	**– 10 903 000**	**- 10,50 %**	

VI. **BILAG III: BUDGETANMÆRKNINGER, DER PÅVIRKES AF ÆNDRINGER I 2027**

Budgetanmærkninger 2026	Budgetanmærkninger 2027 efter ændring
1632 – Aktiviteter til fremme af sociale relationer blandt de ansatte og andre velfærdsforanstaltninger — fremme og dække finansiel støtte til ethvert initiativ, der kan fremme den sociale kontakt mellem ansatte af forskellige nationaliteter, såsom støtte til klubber, sportsforeninger og kulturelle foreninger for personalet — dække andre foranstaltninger og støtte til de ansatte og deres familie. De indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.	1632 – Aktiviteter til fremme af sociale relationer blandt de ansatte og andre velfærdsforanstaltninger Denne bevilling skal: — fremme og dække finansiel støtte til ethvert initiativ, der kan fremme den sociale kontakt mellem ansatte af forskellige nationaliteter, såsom støtte til klubber, sportsforeninger og kulturelle foreninger for personalet — dække andre foranstaltninger og støtte til de ansatte og deres familie. De indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

INDTÆGTER

Den Europæiske Unions bidrag til finansiering af udgifter for Den Europæiske Unions Domstol for regnskabsåret 2027

Betegnelse	Beløb
Udgifter	555 130 777
Egne indtægter	– 86 501 000
Bidrag	**468 629 777**

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

INDTÆGTER

TITEL 3

ADMINISTRATIVE INDTÆGTER

KAPITEL 3 0 — INDTÆGTER FRA PERSONALE
KAPITEL 3 1 — INDTÆGTER KNYTTET TIL FAST EJENDOM OG LØSØRE

Artikel Konto	Betegnelse	Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025	% 2025/2027
	KAPITEL 3 0				
3 0 0	***Skatter og afgifter***				
3 0 0 0	Beskatning af lønninger	41 129 000	41 186 000	37 240 120,88	90,54
3 0 0 1	Særlige afgifter på lønninger	7 365 000	7 265 000	6 666 443,74	90,52
	Artikel 3 0 0 — I alt	48 494 000	48 451 000	43 906 564,62	90,54
3 0 1	***Bidrag til pensionsordningen***				
3 0 1 0	Personalets bidrag til pensionsordningen	37 957 000	37 055 000	34 186 977,53	90,07
3 0 1 1	Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 1 2	Bidrag til pensionsordningen fra tjenestemænd, der har opnået tjenestefrihed	p.m.	p.m.	9 481,12	
	Artikel 3 0 1 — I alt	37 957 000	37 055 000	34 196 458,65	90,09
	KAPITEL 3 0 — I ALT	86 451 000	85 506 000	78 103 023,27	90,34
	KAPITEL 3 1				
3 1 0	***Salg af fast ejendom — formålsbestemte indtægter***	p.m.	p.m.	0,—	
3 1 1	***Indtægter ved salg af andre aktiver***	p.m.	p.m.	0,—	
3 1 2	***Udlejning og fremleje af fast ejendom — formålsbestemte indtægter***	p.m.	p.m.	0,—	
	KAPITEL 3 1 — I ALT	p.m.	p.m.	0,—	

KAPITEL 3 2 — INDTÆGTER FRA LEVERING AF VARER, TJENESTEYDELSER OG BYGGE- OG ANLÆGSARBEJDER — FORMÅLSBESTEMTE INDTÆGTER

KAPITEL 3 3 — ANDRE ADMINISTRATIVE INDTÆGTER

Artikel Konto	Betegnelse	Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025	% 2025/2027
	KAPITEL 3 2				
3 2 0	***Indtægter fra levering af varer, tjenesteydelser og bygge- og anlægsarbejder — formålsbestemte indtægter***				
3 2 0 2	Indtægter fra levering af varer, tjenesteydelser og bygge- og anlægsarbejder for andre EU-institutioner, -organer, -kontorer og -agenturer — formålsbestemte indtægter	p.m.	p.m.	31 361,48	
	Artikel 3 2 0 — I alt	p.m.	p.m.	31 361,48	
3 2 1	***Andre institutioners eller organers tilbagebetalinger af udlæg for tjenesterejser — formålsbestemte indtægter***	p.m.	p.m.	0,—	
3 2 2	***Indtægter fra tredjemand for levering af varer, tjenesteydelser eller bygge- og anlægsarbejder — formålsbestemte indtægter***	p.m.	p.m.	3 695,70	
	KAPITEL 3 2 — I ALT	p.m.	p.m.	35 057,18	
	KAPITEL 3 3				
3 3 0	***Tilbagebetaling af uretmæssigt udbetalte beløb — formålsbestemte indtægter***	p.m.	p.m.	116 792,59	
3 3 1	***Indtægter, der er øremærket et bestemt formål (indtægter fra fonde, tilskud, gaver og testamentsarv) — formålsbestemte indtægter***	p.m.	p.m.	0,—	
3 3 3	***Forsikringserstatninger — formålsbestemte indtægter***	p.m.	p.m.	34 778,47	
3 3 8	***Andre indtægter fra den administrative forvaltning — formålsbestemte indtægter***	p.m.	p.m.	118 745,58	
3 3 9	***Andre indtægter fra den administrative forvaltning***	p.m.	p.m.	0,—	
	KAPITEL 3 3 — I ALT	p.m.	p.m.	270 316,64	
	Titel 3 — I alt	**86 451 000**	**85 506 000**	**78 408 397,09**	**90,70**

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

TITEL 3

ADMINISTRATIVE INDTÆGTER

KAPITEL 3 0 — INDTÆGTER FRA PERSONALE

3 0 0 Skatter og afgifter

3 0 0 0 Beskatning af lønninger

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
41 129 000	41 186 000	37 240 120,88

Retsgrundlag

Protokol vedrørende Den Europæiske Unions privilegier og immuniteter, særlig artikel 12.

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, nr. 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer, for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær, for Rettens præsident, medlemmer og justitssekretær, samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten for EU-personalesager (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj).

Rådets forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 260/68 af 29. februar 1968 om fastlæggelse af betingelserne for og fremgangsmåden ved opkrævning af skat til De europæiske Fællesskaber (EFT L 56 af 4.3.1968, s. 8, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1968/260/oj).

Rådets forordning (EU) 2016/300 af 29. februar 2016 om lønningsregulativ for offentligt EU-ansatte på højt plan (EUT L 58 af 4.3.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj), og navnlig dennes artikel 3, stk. 1.

3 0 0 1 Særlige afgifter på lønninger

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
7 365 000	7 265 000	6 666 443,74

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, særlig artikel 66a.

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, nr. 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær, for Rettens præsident, medlemmer og justitssekretær, samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten for EU-personalesager (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj).

Rådets forordning (EU) 2016/300 af 29. februar 2016 om lønningsregulativ for offentligt EU-ansatte på højt plan (EUT L 58 af 4.3.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj), særlig artikel 3, stk. 2.

KAPITEL 3 0 — INDTÆGTER FRA PERSONALE *(fortsat)*

3 0 1 Bidrag til pensionsordningen

3 0 1 0 Personalets bidrag til pensionsordningen

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
37 957 000	37 055 000	34 186 977,53

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, særlig artikel 83, stk. 2.

3 0 1 1 Personalets overførsel eller tilbagekøb af pensionsrettigheder

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, og navnlig dennes artikel 11, stk. 2, og artikel 48 i bilag VIII hertil.

3 0 1 2 Bidrag til pensionsordningen fra tjenestemænd, der har opnået tjenestefrihed

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	9 481,12

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Den Europæiske Union.

KAPITEL 3 1 — INDTÆGTER KNYTTET TIL FAST EJENDOM OG LØSØRE

3 1 0 Salg af fast ejendom — formålsbestemte indtægter

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 3 1 — INDTÆGTER KNYTTET TIL FAST EJENDOM OG LØSØRE *(fortsat)*

3 1 0 *(fortsat)*

Anmærkninger

Under denne artikel opføres indtægter ved salg af Domstolens ejendomme.

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 21, stk. 3, er disse indtægter formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de poster, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

3 1 1 ***Indtægter ved salg af andre aktiver***

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Under denne artikel opføres indtægter ved salg eller overtagelse af andre af Domstolens ejendomme. Herunder opføres desuden indtægterne fra salg af køretøjer, som er blevet udskiftet eller skrottet efter fuldstændig værdiafskrivning.

3 1 2 ***Udlejning og fremleje af fast ejendom — formålsbestemte indtægter***

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 21, stk. 3, er disse indtægter formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de poster, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 3 2 — INDTÆGTER FRA LEVERING AF VARER, TJENESTEYDELSER OG BYGGE- OG ANLÆGSARBEJDER — FORMÅLSBESTEMTE INDTÆGTER

3 2 0 ***Indtægter fra levering af varer, tjenesteydelser og bygge- og anlægsarbejder — formålsbestemte indtægter***

3 2 0 2 Indtægter fra levering af varer, tjenesteydelser og bygge- og anlægsarbejder for andre EU-institutioner, -organer, -kontorer og -agenturer — formålsbestemte indtægter

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	31 361,48

KAPITEL 3 2 — INDTÆGTER FRA LEVERING AF VARER, TJENESTEYDELSER OG BYGGE- OG ANLÆGSARBEJDER — FORMÅLSBESTEMTE INDTÆGTER *(fortsat)*

3 2 0 *(fortsat)*

3 2 0 2 *(fortsat)*

Anmærkninger

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 21, stk. 3, er disse indtægter formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de poster, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

3 2 1 ***Andre institutioners eller organers tilbagebetalinger af udlæg for tjenesterejser — formålsbestemte indtægter***

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 21, stk. 3, er disse indtægter formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de poster, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

3 2 2 ***Indtægter fra tredjemand for levering af varer, tjenesteydelser eller bygge- og anlægsarbejder — formålsbestemte indtægter***

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	3 695,70

Anmærkninger

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 21, stk. 3, er disse indtægter formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de poster, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 3 3 — ANDRE ADMINISTRATIVE INDTÆGTER

3 3 0 ***Tilbagebetaling af uretmæssigt udbetalte beløb — formålsbestemte indtægter***

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	116 792,59

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 3 3 — ANDRE ADMINISTRATIVE INDTÆGTER *(fortsat)*

3 3 0 *(fortsat)*

Anmærkninger

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 21, stk. 3, er disse indtægter formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de poster, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

3 3 1 ***Indtægter, der er øremærket et bestemt formål (indtægter fra fonde, tilskud, gaver og testamentsarv) — formålsbestemte indtægter***

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 21, stk. 2, er disse indtægter formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de poster, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

3 3 3 ***Forsikringserstatninger — formålsbestemte indtægter***

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	34 778,47

Anmærkninger

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 21, stk. 3, er disse indtægter formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de poster, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

3 3 8 ***Andre indtægter fra den administrative forvaltning — formålsbestemte indtægter***

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	118 745,58

Anmærkninger

Under denne artikel opføres andre indtægter og tilbagebetalinger i forbindelse med de administrative forvaltninger af Domstolen.

I overensstemmelse med finansforordningens artikel 21, er disse indtægter formålsbestemte og kan give anledning til opførelse af supplerende bevillinger, der skal opføres på de poster, hvorover de oprindelige udgifter, der har medført de tilsvarende indtægter, har været afholdt.

KAPITEL 3 3 — ANDRE ADMINISTRATIVE INDTÆGTER *(fortsat)*

3 3 9 Andre indtægter fra den administrative forvaltning

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Under denne artikel opføres andre indtægter i forbindelse med administrationen.

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

TITEL 4

FINANSIELLE INDTÆGTER, MORARENTER OG BØDER

KAPITEL 4 0 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG KONTI

Artikel Konto	Betegnelse	Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025	% 2025/2027
	KAPITEL 4 0				
4 0 0	***Afkast af investeret kapital, udlånskapital og bankkonti***	50 000	50 000	216 027,46	432,05
4 0 1	***Renter af forfinansiering***	p.m.	p.m.	0,—	
	KAPITEL 4 0 — I ALT	50 000	50 000	216 027,46	432,05
	Titel 4 — I alt	**50 000**	**50 000**	**216 027,46**	**432,05**

TITEL 4

FINANSIELLE INDTÆGTER, MORARENTER OG BØDER

KAPITEL 4 0 — AFKAST AF INVESTERET KAPITAL OG KONTI

4 0 0 Afkast af investeret kapital, udlånskapital og bankkonti

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
50 000	50 000	216 027,46

Anmærkninger

Under denne artikel opføres afkast af investeret kapital, udlånskapital og bankrenter og andre renter på Domstolens konti.

4 0 1 Renter af forfinansiering

Overslag 2027	Overslag 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

Udgifter

Almindelig oversigt over bevillingerne (2027 og 2026) og gennemførelse (2025)

Titel Kapitel	Betegnelse	Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
1	**PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN**			
1 0	MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN	47 903 000	46 990 000	40 615 203,98
1 2	TJENESTEMÆND OG MIDLERTIDIGT ANSATTE	369 401 000	359 699 000	335 617 707,10
1 4	ANDRE ANSATTE OG EKSTERNE YDELSER	38 021 777	37 695 633	34 963 406,95
1 6	ANDRE UDGIFTER VEDRØRENDE DE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN	6 846 000	6 496 000	6 096 886,36
	Titel 1 — I alt	**462 171 777**	**450 880 633**	**417 293 204,39**
2	**EJENDOMME, INVENTAR, UDSTYR OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER**			
2 0	EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED	46 681 000	62 551 000	63 401 597,82
2 1	EDB, UDSTYR OG INVENTAR: KØB, LEJE OG VEDLIGEHOLDELSE	41 393 000	36 919 000	36 347 301,54
2 3	LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER	1 136 000	1 236 000	885 835,47
2 5	MØDER OG KONFERENCER	602 000	568 000	486 431,05
2 7	INFORMATION: ANSKAFFELSE, ARKIVERING, PRODUKTION OG UDGIVELSE	3 090 000	2 531 000	2 335 818,03
	Titel 2 — I alt	**92 902 000**	**103 805 000**	**103 456 983,91**
3	**UDGIFTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER**			
3 7	SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER	57 000	57 000	13 290,—
	Titel 3 — I alt	**57 000**	**57 000**	**13 290,—**

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

Titel Kapitel	Betegnelse	Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
10	**ANDRE UDGIFTER**			
10 0	FORMÅLSBESTEMTE RESERVER	p.m.	p.m.	0,—
10 1	RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER	p.m.	p.m.	0,—
	Titel 10 — I alt	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**
	TILSAMMEN	**555 130 777**	**554 742 633**	**520 763 478,30**

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

TITEL 1

PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN
KAPITEL 1 2 — TJENESTEMÆND OG MIDLERTIDIGT ANSATTE

Artikel Konto	Betegnelse	Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025	% 2025/2027
	KAPITEL 1 0				
1 0 0	***Lønninger og andre rettigheder***				
1 0 0 0	Lønninger og godtgørelser				
	Ikke-opdelte bevillinger	42 637 000	41 558 000	37 891 964,97	88,87
1 0 0 2	Rettigheder ved tiltrædelse, forflyttelse og fratrædelse				
	Ikke-opdelte bevillinger	2 410 000	870 000	848 000,—	35,19
	Artikel 1 0 0 — I alt	45 047 000	42 428 000	38 739 964,97	86
1 0 2	***Overgangsgodtgørelser***				
	Ikke-opdelte bevillinger	2 212 000	3 941 000	1 273 719,66	57,58
1 0 4	***Tjenesterejser***				
	Ikke-opdelte bevillinger	260 000	245 000	245 000,—	94,23
1 0 6	***Uddannelse***				
	Ikke-opdelte bevillinger	384 000	376 000	356 519,35	92,84
1 0 9	***Formålsbestemte reserver***				
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—	
	KAPITEL 1 0 — I ALT	47 903 000	46 990 000	40 615 203,98	84,79
	KAPITEL 1 2				
1 2 0	***Lønninger og andre rettigheder***				
1 2 0 0	Lønninger og godtgørelser				
	Ikke-opdelte bevillinger	364 778 000	355 627 000	332 177 640,21	91,06
1 2 0 2	Aflønnet overarbejde				
	Ikke-opdelte bevillinger	826 000	782 000	775 646,63	93,90

KAPITEL 1 2 — TJENESTEMÆND OG MIDLERTIDIGT ANSATTE *(fortsat)*
KAPITEL 1 4 — ANDRE ANSATTE OG EKSTERNE YDELSER

Artikel Konto	Betegnelse	Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025	% 2025/2027
1 2 0	*(fortsat)*				
1 2 0 4	Rettigheder, der er knyttet til tiltrædelse, forflyttelse og fratrædelse				
	Ikke-opdelte bevillinger	2 497 000	2 330 000	2 180 440,36	87,32
	Artikel 1 2 0 — I alt	368 101 000	358 739 000	335 133 727,20	91,04
1 2 2	***Godtgørelser ved førtidig udtræden af tjenesten***				
1 2 2 0	Godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde				
	Ikke-opdelte bevillinger	1 300 000	960 000	483 979,90	37,23
1 2 2 2	Godtgørelser til endelig udtræden af tjenesten og til den særlige pensionsordning for tjenestemænd og midlertidigt ansatte				
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—	
	Artikel 1 2 2 — I alt	1 300 000	960 000	483 979,90	37,23
1 2 9	***Formålsbestemte reserver***				
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—	
	KAPITEL 1 2 — I ALT	369 401 000	359 699 000	335 617 707,10	90,85
	KAPITEL 1 4				
1 4 0	***Andre ansatte og eksterne personer***				
1 4 0 0	Øvrige ansatte				
	Ikke-opdelte bevillinger	13 614 777	13 560 633	12 130 885,51	89,10
1 4 0 4	Praktikkurser og udveksling af personale				
	Ikke-opdelte bevillinger	4 295 000	3 996 000	2 484 000,—	57,83
1 4 0 5	Andre eksterne ydelser				
	Ikke-opdelte bevillinger	397 000	334 000	235 731,26	59,38
1 4 0 6	Eksterne ydelser på sprogområdet				
	Ikke-opdelte bevillinger	19 715 000	19 805 000	20 112 790,18	102,02
	Artikel 1 4 0 — I alt	38 021 777	37 695 633	34 963 406,95	91,96

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 1 4 — ANDRE ANSATTE OG EKSTERNE YDELSER *(fortsat)*
KAPITEL 1 6 — ANDRE UDGIFTER VEDRØRENDE DE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

Artikel Konto	Betegnelse	Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025	% 2025/2027
1 4 9	***Formålsbestemte reserver***				
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—	
	KAPITEL 1 4 — I ALT	38 021 777	37 695 633	34 963 406,95	91,96
	KAPITEL 1 6				
1 6 1	***Udgifter, der er knyttet til forvaltningen af de ansatte***				
1 6 1 0	Forskellige udgifter ved ansættelse				
	Ikke-opdelte bevillinger	311 000	182 000	192 393,48	61,86
1 6 1 2	Faglig videreuddannelse				
	Ikke-opdelte bevillinger	1 719 000	1 652 000	1 501 449,62	87,34
	Artikel 1 6 1 — I alt	2 030 000	1 834 000	1 693 843,10	83,44
1 6 2	***Tjenesterejser***				
	Ikke-opdelte bevillinger	480 000	388 000	380 000,—	79,17
1 6 3	***Støtteforanstaltninger til institutionens ansatte***				
1 6 3 0	Velfærd				
	Ikke-opdelte bevillinger	100 000	90 000	64 500,—	64,50
1 6 3 2	Aktiviteter til fremme af sociale relationer blandt de ansatte og andre velfærdsforanstaltninger til fordel for personalet				
	Ikke-opdelte bevillinger	227 000	220 000	205 536,50	90,54
	Artikel 1 6 3 — I alt	327 000	310 000	270 036,50	82,58
1 6 5	***Aktiviteter vedrørende alle de personer, der er knyttet til institutionen***				
1 6 5 0	Lægetjeneste				
	Ikke-opdelte bevillinger	203 000	203 000	142 316,21	70,11
1 6 5 2	Restauranter og kantiner				
	Ikke-opdelte bevillinger	233 000	236 000	166 292,11	71,37
1 6 5 4	Dagcentret for mindre børn				
	Ikke-opdelte bevillinger	3 518 000	3 470 000	3 389 398,44	96,34

KAPITEL 1 6 — ANDRE UDGIFTER VEDRØRENDE DE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN *(fortsat)*

Artikel Konto	Betegnelse	Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025	% 2025/2027
1 6 5	*(fortsat)*				
1 6 5 5	PMO's udgifter i forbindelse med forvaltning af dossierer vedrørende ansatte i Domstolen				
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—	
1 6 5 6	Europaskolerne				
	Ikke-opdelte bevillinger	55 000	55 000	55 000,—	100
	Artikel 1 6 5 — I alt	4 009 000	3 964 000	3 753 006,76	93,61
	KAPITEL 1 6 — I ALT	6 846 000	6 496 000	6 096 886,36	89,06
	Titel 1 — I alt	**462 171 777**	**450 880 633**	**417 293 204,39**	**90,29**

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

TITEL 1

PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN

1 0 0 Lønninger og andre rettigheder

1 0 0 0 Lønninger og godtgørelser

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
42 637 000	41 558 000	37 891 964,97

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til for Domstolens medlemmer at dække:

— grundløn

— boligtilskud

— familietillæg, dvs. husstandstillæg, børnetilskud og uddannelsestillæg

— repræsentationstilskud og funktionstillæg

— arbejdsgiverandelen af forsikringen mod ulykker og erhvervssygdomme samt af sygeforsikringen

— ydelser ved fødsel

— godtgørelser i tilfælde af et medlem af Domstolens død

— udgifterne i forbindelse med de justeringskoefficienter, der anvendes på grundlønninger, boligtilskud, børnetilskud, overførsel af en del af vederlaget til medlemmerne af Domstolen til en anden medlemsstat end den, hvor der gøres tjeneste (analog anvendelse af artikel 17 i bilag VII til vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union).

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, nr. 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær, for Rettens præsident, medlemmer og justitssekretær, samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten for EU-personalesager (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj), særlig artikel 3, 4, 4a, 11 og 14.

Rådets forordning (EU) 2016/300 af 29. februar 2016 om lønningsregulativ for offentligt EU-ansatte på højt plan (EUT L 58 af 4.3.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj).

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN *(fortsat)*

1 0 0 *(fortsat)*

1 0 0 2 Rettigheder ved tiltrædelse, forflyttelse og fratrædelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
2 410 000	870 000	848 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

— rejseomkostninger for Domstolens medlemmer (og deres familier) ved tiltrædelse eller fratrædelse af deres hverv

— bosættelsespenge til Domstolens medlemmer ved tiltrædelse og fratrædelse af deres hverv

— flytteudgifterne til Domstolens medlemmer ved tiltrædelse og fratrædelse af deres hverv.

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, nr. 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær, for Rettens præsident, medlemmer og justitssekretær, samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten for EU-personalesager (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj), og særlig artikel 5.

Rådets forordning (EU) 2016/300 af 29. februar 2016 om lønningsregulativ for offentligt EU-ansatte på højt plan (EUT L 58 af 4.3.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj).

1 0 2 ***Overgangsgodtgørelser***

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
2 212 000	3 941 000	1 273 719,66

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække overgangsgodtgørelser, familietillæg samt udgifterne i forbindelse med justeringskoefficienterne for tidligere medlemmer af Domstolens bopælslande efter fratrædelse.

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN *(fortsat)*

1 0 2 *(fortsat)*

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, nr. 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær, for Rettens præsident, medlemmer og justitssekretær, samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten for EU-personalesager (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj), og særlig artikel 7.

Rådets forordning (EU) 2016/300 af 29. februar 2016 om lønningsregulativ for offentligt EU-ansatte på højt plan (EUT L 58 af 4.3.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj).

1 0 4 ***Tjenesterejser***

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
260 000	245 000	245 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække befordringsudgifter, dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter afholdt i forbindelse med en tjenesterejse.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

Retsgrundlag

Rådets forordning nr. 422/67/EØF, nr. 5/67/Euratom af 25. juli 1967 om lønningsregulativ for Kommissionens formand og medlemmer og for Domstolens præsident, dommere, generaladvokater og justitssekretær, for Rettens præsident, medlemmer og justitssekretær, samt for præsidenten for, medlemmerne af og justitssekretæren i Retten for EU-personalesager (EFT 187 af 8.8.1967, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1967/422/oj), og særlig artikel 6.

Rådets forordning (EU) 2016/300 af 29. februar 2016 om lønningsregulativ for offentligt EU-ansatte på højt plan (EUT L 58 af 4.3.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/300/oj).

KAPITEL 1 0 — MEDLEMMER AF INSTITUTIONEN *(fortsat)*

1 0 6 Uddannelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
384 000	376 000	356 519,35

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne ved Domstolens medlemmers deltagelse i sprog- eller andre efteruddannelseskurser.

1 0 9 Formålsbestemte reserver

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække virkningerne af eventuelle ajourføringer af lønningerne i løbet af regnskabsåret.

Den er udelukkende en formålsbestemt reserve og kan først anvendes efter overførsel til andre budgetposter i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

Retsgrundlag

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) 2024/2509 af 23. september 2024 om de finansielle regler vedrørende Unionens almindelige budget (EUT L, 2024/2509, 26.9.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj).

KAPITEL 1 2 — TJENESTEMÆND OG MIDLERTIDIGT ANSATTE

Anmærkninger

Der er anvendt en fast nedslagssats på 2,5 % på bevillingerne i dette kapitel.

KAPITEL 1 2 — TJENESTEMÆND OG MIDLERTIDIGT ANSATTE *(fortsat)*

1 2 0 Lønninger og andre rettigheder

1 2 0 0 Lønninger og godtgørelser

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
364 778 000	355 627 000	332 177 640,21

Anmærkninger

Denne bevilling skal navnlig dække:

— tjenestemænds og midlertidigt ansattes grundløn

— familietillæg, som omfatter husstandstillæg, børnetilskud og uddannelsestillæg for tjenestemænd og midlertidigt ansatte

— ydelse i forbindelse med forældreorlov

— udlandstillæg og særlige udlandstillæg til tjenestemænd og midlertidigt ansatte

— sekretariatstillæg til visse kategorier af tjenestemænd i ansættelsesgruppe AST

— arbejdsgiverandel af bidraget til sygeforsikringsordningen

— arbejdsgiverandel af erhvervssygdoms- og ulykkesforsikringsordningen og de supplerende udgifter, der følger af anvendelsen af vedtægtens bestemmelser på dette område

— udgifterne til arbejdsløshedsforsikring for midlertidigt ansatte

— de betalinger, som Domstolen skal foretage til fordel for midlertidigt ansatte for at stifte eller opretholde pensionsrettigheder i disses hjemlande

— ydelser ved barnefødsel og, i tilfælde af en tjenestemands død, udbetaling af den afdødes fulde løn indtil udgangen af den tredje måned efter dødsfaldet, samt udgifterne ved transport af afdøde til dennes hjemsted

— refusion af udgifterne ved de ansattes tjenestemænd og midlertidigt ansatte rejse fra tjenestestedet til hjemstedet i forbindelse med den årlige ferie, herunder rejseudgifter for ægtefæller og andre, som den ansatte har forsørgerpligt overfor

— erstatning ved afskedigelse af en prøveansat tjenestemand i tilfælde af, at den pågældende har vist sig klart uegnet, godtgørelse til en midlertidig ansat ved Domstolens opsigelse af denne og tilbagekøb af tidligere hjælpeansattes pensionsrettigheder, når de udnævnes til midlertidigt ansatte eller tjenestemænd

— virkning af de justeringskoefficienter, der finder anvendelse på tjenestemænds og midlertidigt ansattes løn og overarbejdsbetaling

— tillæg for skifteholds- eller turnustjeneste eller rådighedsstillelse på tjenestestedet eller i hjemmet.

KAPITEL 1 2 — TJENESTEMÆND OG MIDLERTIDIGT ANSATTE *(fortsat)*

1 2 0 *(fortsat)*

1 2 0 0 *(fortsat)*

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, særlig artikel 62, 64, 65, 66, 67 og 68 samt afdeling I i bilag VII, artikel 69 samt artikel 4 i bilag VII, artikel 18 i bilag XIII, artikel 72 og 73 samt artikel 15 i bilag VIII, artikel 70, 74 og 75 samt artikel 8 i bilag VII og artikel 34.

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Den Europæiske Union, særlig artikel 28a, 42, 47 og 48.

Den fælles ordning vedrørende sygesikring for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber, særlig artikel 23.

1 2 0 2 Aflønnet overarbejde

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
826 000	782 000	775 646,63

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække faste godtgørelser og timeoverarbejdsbetaling til tjenestemænd og midlertidigt ansatte for så vidt angår præsteret arbejde, der ikke har kunnet afspadseres efter reglerne herom.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, særlig artikel 56 og bilag VI.

1 2 0 4 Rettigheder, der er knyttet til tiltrædelse, forflyttelse og fratrædelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
2 497 000	2 330 000	2 180 440,36

KAPITEL 1 2 — TJENESTEMÆND OG MIDLERTIDIGT ANSATTE *(fortsat)*

1 2 0 *(fortsat)*

1 2 0 4 *(fortsat)*

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

— rejseomkostninger til ansatte (og deres familier) ved tiltrædelse eller udtrædelse af tjenesten ved Domstolen

— bosættelsespenge til ansatte, der må skifte bopæl efter tiltrædelsen af tjenesten, samt bosættelsespenge ved udtrædelse af tjenesten, i tilfælde af oprettelse af bopæl et andet sted

— flytteudgifter afholdt af ansatte, der må skifte bopæl efter tiltrædelsen af tjenesten, samt flytteudgifter ved udtrædelse af tjenesten i tilfælde af oprettelse af bopæl et andet sted

— dagpenge til ansatte, der godtgør at måtte skifte bopæl efter tiltrædelsen af tjenesten.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, særlig artikel 20 og 71 og artikel 5, 6, 7, 9 og 10 i bilag VII.

1 2 2 ***Godtgørelser ved førtidig udtræden af tjenesten***

1 2 2 0 Godtgørelser ved fritagelse fra stillingen af tjenstlige grunde

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
1 300 000	960 000	483 979,90

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække godtgørelser til tjenestemænd, som sættes på ventepenge som følge af en nedskæring i antallet af stillinger ved Domstolen, til tjenestemænd, som beklæder en stilling i lønklasse AD 14, AD 15 eller AD 16, og som fritages fra deres stilling af tjenstlige grunde og til tjenestemænd, der sendes på orlov i tjenestens interesse som følge af organisatoriske behov i forbindelse med erhvervelse af nye kompetencer ved Domstolen.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, og navnlig dennes artikel 42c og 50 samt bilag IV hertil.

KAPITEL 1 2 — TJENESTEMÆND OG MIDLERTIDIGT ANSATTE *(fortsat)*

1 2 2 *(fortsat)*

1 2 2 2 Godtgørelser til endelig udtræden af tjenesten og til den særlige pensionsordning for tjenestemænd og midlertidigt ansatte

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække:

— godtgørelser, der ydes i medfør af vedtægten eller andre forordninger

— arbejdsgiverbidrag til sygeforsikring af tjenestemænd, der får udbetalt godtgørelsen

— virkning af de justeringskoefficienter, der finder anvendelse på de forskellige godtgørelser.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, særlig artikel 64 og 72.

1 2 9 ***Formålsbestemte reserver***

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække virkningerne af eventuelle ajourføringer af lønningerne i løbet af regnskabsåret.

Den er udelukkende en formålsbestemt reserve og kan først anvendes efter overførsel til andre budgetposter i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, særlig artikel 65.

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) 2024/2509 af 23. september 2024 om de finansielle regler vedrørende Unionens almindelige budget (EUT L, 2024/2509, 26.9.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj).

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 1 4 — ANDRE ANSATTE OG EKSTERNE YDELSER

1 4 0 Andre ansatte og eksterne personer

1 4 0 0 Øvrige ansatte

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
13 614 777	13 560 633	12 130 885,51

Anmærkninger

Denne bevilling skal navnlig dække:

— lønninger samt arbejdsgiverandel af bidraget til den sociale sikringsordning for øvrige ansatte

— honorarer og udgifter, for så vidt angår særlige rådgivere

— udgifter til kontraktansatte.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

Retsgrundlag

Ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i Den Europæiske Union, og navnlig disses artikel 4 og afsnit V samt artikel 5 og afsnit VI.

1 4 0 4 Praktikkurser og udveksling af personale

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
4 295 000	3 996 000	2 484 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

— udgifter i forbindelse med udstationering af Domstolens tjenestemænd fra medlemsstaterne eller andre nationale eksperter

— finansiering af legater til praktikanter, sygesikring i praktikperioden, et tilskud til rejseudgifter og aktiviteter i forbindelse med praktikophold

— refusion af tillægsudgifter afholdt af tjenestemænd som følge af deres udstationering uden for Domstolen.

KAPITEL 1 4 — ANDRE ANSATTE OG EKSTERNE YDELSER *(fortsat)*

1 4 0 *(fortsat)*

1 4 0 5 Andre eksterne ydelser

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
397 000	334 000	235 731,26

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til eksternt arbejde, for så vidt dette ikke har kunnet udføres af Domstolens egne tjenestegrene, samt udgifterne til finansieringen af de interinstitutionelle samarbejdsinstanser.

1 4 0 6 Eksterne ydelser på sprogområdet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
19 715 000	19 805 000	20 112 790,18

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til eksterne ydelser på sprogområdet, og navnlig:

— udgifter til interinstitutionelle tiltag samt udvikling og vedligeholdelse af interinstitutionelle værktøjer på sprogområdet

— udgifter til eksterne tolkeydelser

— udgifter til eksterne korrekturlæserydelser

— udgifter til eksterne oversætterydelser

— udgifter til andre ydelser, som sprogtjenesterne får udfør eksternt.

Domstolen bestræber sig på at samarbejde med de andre EU-institutioner ved hjælp af en interinstitutionel aftale for at undgå unødvendigt dobbeltarbejde med at oversætte processkrifter og dermed sikre yderligere besparelser for Unionens almindelige budget.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 1 4 — ANDRE ANSATTE OG EKSTERNE YDELSER *(fortsat)*

1 4 9 Formålsbestemte reserver

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække virkningerne af eventuelle ajourføringer af lønningerne i løbet af regnskabsåret.

Den er udelukkende en formålsbestemt reserve, som kun kan anvendes efter overførsel til andre artikler eller konti i dette kapitel i overensstemmelse med bestemmelserne i finansforordningen.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, særlig artikel 65 og 65a samt bilag XI.

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) 2024/2509 af 23. september 2024 om de finansielle regler vedrørende Unionens almindelige budget (EUT L, 2024/2509, 26.9.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj).

KAPITEL 1 6 — ANDRE UDGIFTER VEDRØRENDE DE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN

1 6 1 Udgifter, der er knyttet til forvaltningen af de ansatte

1 6 1 0 Forskellige udgifter ved ansættelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
311 000	182 000	192 393,48

Anmærkninger

Denne bevilling skal bl.a. dække udgifter til tilrettelæggelse af personaleudvælgelsesprocedurer, der organiseres direkte af Domstolen, deltagernes rejseudgifter og udgifter til lægeundersøgelser samt udgifter til accessoriske aktiviteter i forbindelse med ansættelse og fastholdelse af personale i Luxembourg, der afholdes af Domstolen eller på interinstitutionelt plan (f.eks. deltagelse i messer, tilrettelæggelse af arrangementer osv.).

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, anslås til 32 500 EUR.

KAPITEL 1 6 — ANDRE UDGIFTER VEDRØRENDE DE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN *(fortsat)*

1 6 1 *(fortsat)*

1 6 1 2 Faglig videreuddannelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
1 719 000	1 652 000	1 501 449,62

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til afholdelse af interinstitutionelle efteruddannelseskurser og faglige videreuddannelseskurser, herunder sprogkurser.

Den dækker endvidere indkøb af undervisningsmateriale og teknisk udstyr.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, særlig artikel 24a.

1 6 2 ***Tjenesterejser***

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
480 000	388 000	380 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække befordringsudgifter, dagpenge i forbindelse med tjenesterejser samt ekstraudgifter eller ekstraordinære udgifter afholdt i forbindelse med en tjenesterejse.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, særlig artikel 11, 12 og 13 i bilag VII.

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 1 6 — ANDRE UDGIFTER VEDRØRENDE DE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN *(fortsat)*

1 6 3 Støtteforanstaltninger til institutionens ansatte

1 6 3 0 Velfærd

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
100 000	90 000	64 500,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække støtteforanstaltninger til ansatte, som kommer i særligt vanskelige situationer.

Den skal ligeledes dække udgifter til følgende grupper af personer med handicap som led i handicappolitikken:

— tjenestemænd og midlertidigt ansatte i aktiv tjeneste

— tjenestemænds og midlertidigt ansattes ægtefæller

— børn, over for hvem der i henhold til vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union består forsørgerpligt.

Den dækker, inden for rammerne af budgettet, og efter at eventuelle nationale rettigheder i enten bopælslandet eller oprindelseslandet er udtømt, godtgørelsen af andre nødvendige udgifter end lægeudgifter, som er en følge af handicappet, og som er behørigt begrundede.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, særlig artikel 76.

1 6 3 2 Aktiviteter til fremme af sociale relationer blandt de ansatte og andre velfærdsforanstaltninger til fordel for personalet

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
227 000	220 000	205 536,50

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til:

— at tilskynde og finansielt støtte ethvert initiativ, der har til formål at fremme det sociale samvær mellem ansatte af forskellige nationaliteter, i form af tilskud til personalets klubber og sports- og kulturaktiviteter

— at dække udgifter til andre foranstaltninger og anden støtte til ansatte og deres familier.

KAPITEL 1 6 — ANDRE UDGIFTER VEDRØRENDE DE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN *(fortsat)*

1 6 3 *(fortsat)*

1 6 3 2 *(fortsat)*

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

1 6 5 Aktiviteter vedrørende alle de personer, der er knyttet til institutionen

1 6 5 0 Lægetjeneste

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
203 000	203 000	142 316,21

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til lægetjenestens drift. Disse udgifter omfatter navnlig udgifter til den årlige helbredsundersøgelse af alle tjenestemænd, herunder analyser og lægeundersøgelser, der bliver forlangt i forbindelse med helbredsundersøgelser, udgifter til drift af lægetjenesten og til indkøb af medicinsk udstyr, udgifter til invaliditetsudvalgets arbejde samt omkostninger til aktiviteter til fremme af velværet på arbejdspladsen.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

Retsgrundlag

Vedtægten for tjenestemænd i Den Europæiske Union, særlig artikel 59 samt artikel 8 i bilag II.

1 6 5 2 Restauranter og kantiner

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
233 000	236 000	166 292,11

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække anskaffelse og vedligeholdelse af udstyret i restauranterne og cafeterierne samt en andel af driftsudgifterne, herunder bl.a. til hygiejne- og kvalitetskontroller.

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 1 6 — ANDRE UDGIFTER VEDRØRENDE DE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN *(fortsat)*

1 6 5 *(fortsat)*

1 6 5 2 *(fortsat)*

Den dækker også ændringer og nyanskaffelser af udstyret i restauranter og kantiner.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

1 6 5 4 Dagcentret for mindre børn

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
3 518 000	3 470 000	3 389 398,44

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække Domstolens andel af administrationsudgifterne til dagcentret for mindre børn.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

1 6 5 5 PMO's udgifter i forbindelse med forvaltning af dossierer vedrørende ansatte i Domstolen

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække udgifter i henhold til de aftaler om levering af tjenesteydelser, som Kommissionens Kontor for Forvaltning og Fastsættelse af Individuelle Rettigheder (PMO) har indgået med Domstolen.

1 6 5 6 Europaskolerne

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
55 000	55 000	55 000,—

KAPITEL 1 6 — ANDRE UDGIFTER VEDRØRENDE DE PERSONER, DER ER KNYTTET TIL INSTITUTIONEN *(fortsat)*

1 6 5 *(fortsat)*

1 6 5 6 *(fortsat)*

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække Domstolens bidrag til Europaskolerne af type II, akkrediteret af Europaskolernes Øverste Råd, eller refusionen af det bidrag, som Kommissionen har betalt på Domstolens vegne til Europaskolerne af type II, akkrediteret af Europaskolernes Øverste Råd, i henhold til den tjenesteaftale, som er indgået med Kommissionen. Den dækker udgifterne vedrørende de børn af Domstolens vedtægtsmæssige personale, der er indskrevet i de nævnte skoler.

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

TITEL 2

EJENDOMME, INVENTAR, UDSTYR OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

Artikel Konto	Betegnelse	Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025	% 2025/2027
	KAPITEL 2 0				
2 0 0	***Ejendomme***				
2 0 0 0	Leje				
	Ikke-opdelte bevillinger	247 000	240 000	227 002,80	91,90
2 0 0 1	Leje/køb				
	Ikke-opdelte bevillinger	4 659 000	28 901 000	33 360 885,66	716,05
2 0 0 3	Erhvervelse af fast ejendom				
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 5	Opførelse af bygninger				
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 7	Indretning af lokaler				
	Ikke-opdelte bevillinger	3 861 000	2 251 000	1 513 486,52	39,20
2 0 0 8	Undersøgelser og teknisk bistand vedrørende bygningerne				
	Ikke-opdelte bevillinger	2 023 000	1 917 000	1 593 036,40	78,75
	Artikel 2 0 0 — I alt	10 790 000	33 309 000	36 694 411,38	340,08
2 0 2	***Udgifter vedrørende fast ejendom***				
2 0 2 2	Rengøring og vedligeholdelse				
	Ikke-opdelte bevillinger	21 619 000	14 914 000	14 047 590,56	64,98
2 0 2 4	Energiforbrug				
	Ikke-opdelte bevillinger	3 759 000	4 217 000	3 086 109,66	82,10
2 0 2 6	Sikkerhedsforanstaltninger og overvågning af bygninger				
	Ikke-opdelte bevillinger	9 754 000	9 388 000	8 633 825,26	88,52
2 0 2 8	Forsikringer				
	Ikke-opdelte bevillinger	578 000	542 000	784 594,96	135,74

KAPITEL 2 0 — EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED *(fortsat)*
KAPITEL 2 1 — EDB, UDSTYR OG INVENTAR: KØB, LEJE OG VEDLIGEHOLDELSE
KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER

Artikel Konto	Betegnelse	Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025	% 2025/2027
2 0 2	*(fortsat)*				
2 0 2 9	Andre udgifter vedrørende bygninger				
	Ikke-opdelte bevillinger	181 000	181 000	155 066,—	85,67
	Artikel 2 0 2 — I alt	35 891 000	29 242 000	26 707 186,44	74,41
	KAPITEL 2 0 — I ALT	46 681 000	62 551 000	63 401 597,82	135,82
	KAPITEL 2 1				
2 1 0	***Udstyr, driftsudgifter og ydelser, der er forbundet med EDB og telekommunikation***				
2 1 0 0	Indkøb, reparation og vedligeholdelse af materiel og programmel				
	Ikke-opdelte bevillinger	13 959 000	11 279 000	13 183 327,08	94,44
2 1 0 2	Eksterne ydelser til driften, udvikling og tilpasning af EDB-systemerne				
	Ikke-opdelte bevillinger	24 715 000	22 934 000	20 653 199,75	83,57
2 1 0 3	Telekommunikation				
	Ikke-opdelte bevillinger	400 000	400 000	399 277,43	99,82
	Artikel 2 1 0 — I alt	39 074 000	34 613 000	34 235 804,26	87,62
2 1 2	***Inventar***				
	Ikke-opdelte bevillinger	511 000	536 000	468 056,42	91,60
2 1 4	***Materiel og tekniske anlæg***				
	Ikke-opdelte bevillinger	442 000	466 000	396 488,38	89,70
2 1 6	***Transportmateriel***				
	Ikke-opdelte bevillinger	1 366 000	1 304 000	1 246 952,48	91,28
	KAPITEL 2 1 — I ALT	41 393 000	36 919 000	36 347 301,54	87,81
	KAPITEL 2 3				
2 3 0	***Papirvarer, kontorartikler og diverse forbrugsartikler***				
	Ikke-opdelte bevillinger	365 000	445 000	294 412,84	80,66

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER *(fortsat)*
KAPITEL 2 5 — MØDER OG KONFERENCER
KAPITEL 2 7 — INFORMATION: ANSKAFFELSE, ARKIVERING, PRODUKTION OG UDGIVELSE

Artikel Konto	Betegnelse	Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025	% 2025/2027
2 3 1	***Finansielle udgifter***				
	Ikke-opdelte bevillinger	6 000	6 000	6 000,—	100
2 3 2	***Procesomkostninger og skadeserstatninger***				
	Ikke-opdelte bevillinger	30 000	30 000	30 000,—	100
2 3 6	***Porto***				
	Ikke-opdelte bevillinger	130 000	120 000	101 368,—	77,98
2 3 8	***Andre administrative udgifter***				
	Ikke-opdelte bevillinger	605 000	635 000	454 054,63	75,05
	KAPITEL 2 3 — I ALT	1 136 000	1 236 000	885 835,47	77,98
	KAPITEL 2 5				
2 5 2	***Udgifter til receptioner og repræsentation***				
	Ikke-opdelte bevillinger	172 000	164 000	159 138,94	92,52
2 5 4	***Møder, kongresser, konferencer og besøg***				
	Ikke-opdelte bevillinger	430 000	404 000	327 292,11	76,11
	KAPITEL 2 5 — I ALT	602 000	568 000	486 431,05	80,80
	KAPITEL 2 7				
2 7 0	***Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang***				
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—	
2 7 2	***Udgifterne til dokumentation, bøger og arkivering***				
	Ikke-opdelte bevillinger	2 350 000	1 886 000	1 837 266,61	78,18
2 7 4	***Kommunikationsaktiviteter***				
	Ikke-opdelte bevillinger	740 000	645 000	498 551,42	67,37
	KAPITEL 2 7 — I ALT	3 090 000	2 531 000	2 335 818,03	75,59
	Titel 2 — I alt	**92 902 000**	**103 805 000**	**103 456 983,91**	**111,36**

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

TITEL 2

EJENDOMME, INVENTAR, UDSTYR OG FORSKELLIGE DRIFTSUDGIFTER

KAPITEL 2 0 — EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED

2 0 0 Ejendomme

2 0 0 0 Leje

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
247 000	240 000	227 002,80

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække leje af bygninger eller dele af bygninger, som Domstolen råder over.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 0 0 1 Leje/køb

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
4 659 000	28 901 000	33 360 885,66

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække godtgørelser, som skal betales for de ejendomme, der er genstand for leje/købskontrakter.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 0 0 3 Erhvervelse af fast ejendom

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 2 0 — EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED *(fortsat)*

2 0 0 *(fortsat)*

2 0 0 5 Opførelse af bygninger

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Denne konto skal give mulighed for at opføre en eventuel bevilling, der skal dække opførelsen af bygninger.

2 0 0 7 Indretning af lokaler

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
3 861 000	2 251 000	1 513 486,52

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

— udgifter til indretning af lokaler, bl.a. opsætning af skillevægge, gardiner, kabel- og malerarbejder, tapet, gulvbelægning og forsænkede lofter, og tekniske installationer i tilknytning hertil

— udgifter i forbindelse med arbejder, som er resultatet af undersøgelser og faglig bistand.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 0 0 8 Undersøgelser og teknisk bistand vedrørende bygningerne

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
2 023 000	1 917 000	1 593 036,40

Anmærkninger

Denne bevilling skal dække de udgifter, der er forbundet med undersøgelser og teknisk bistand vedrørende bygningerne.

KAPITEL 2 0 — EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED *(fortsat)*

2 0 2 Udgifter vedrørende fast ejendom

2 0 2 2 Rengøring og vedligeholdelse

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
21 619 000	14 914 000	14 047 590,56

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til vedligeholdelse og rengøring, i henhold til gældende kontrakter, af lokaler og tekniske installationer samt nødvendige udgifter til arbejder og materiel i forbindelse med den almindelige vedligeholdelse (såsom malerarbejder og reparationer) af de bygninger, som Domstolen råder over.

Det formålsbestemte indtægtsbeløb, jf. finansforordningens artikel 21, stk. 3, anslås til: p.m.

2 0 2 4 Energiforbrug

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
3 759 000	4 217 000	3 086 109,66

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til forbrug af vand, gas, elektricitet og varme.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 0 2 6 Sikkerhedsforanstaltninger og overvågning af bygninger

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
9 754 000	9 388 000	8 633 825,26

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til overvågning af de bygninger, som Domstolen råder over.

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 2 0 — EJENDOMME OG OMKOSTNINGER I FORBINDELSE HERMED *(fortsat)*

2 0 2 *(fortsat)*

2 0 2 6 *(fortsat)*

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 0 2 8 Forsikringer

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
578 000	542 000	784 594,96

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække betaling af præmier i henhold til forsikringspolicer vedrørende de bygninger, som Domstolen råder over.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 0 2 9 Andre udgifter vedrørende bygninger

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
181 000	181 000	155 066,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække løbende udgifter med tilknytning til bygningerne, som ikke er særligt omhandlet i andre artikler i dette kapitel, herunder navnlig afgifter til vejvæsen, kloakering og renovation og udgifter til skiltning.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

KAPITEL 2 1 — EDB, UDSTYR OG INVENTAR: KØB, LEJE OG VEDLIGEHOLDELSE

2 1 0 Udstyr, driftsudgifter og ydelser, der er forbundet med EDB og telekommunikation

2 1 0 0 Indkøb, reparation og vedligeholdelse af materiel og programmel

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
13 959 000	11 279 000	13 183 327,08

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække køb, fornyelse, leje, reparation og vedligeholdelse af alt udstyr, installationer og programmel, der er knyttet til IT, kontorautomatisering og til telekommunikation samt udstyr til tolkning.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 1 0 2 Eksterne ydelser til driften, udvikling og tilpasning af EDB-systemerne

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
24 715 000	22 934 000	20 653 199,75

Anmærkninger

Denne bevilling skal navnlig dække analyser, godkendelse, undersøgelser, udvikling, støtte og IT-udvikling.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 1 0 3 Telekommunikation

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
400 000	400 000	399 277,43

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække alle udgifter til telekommunikation såsom abonnementer og udgifter til telefonsamtaler (faste og mobile anlæg).

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 2 1 — EDB, UDSTYR OG INVENTAR: KØB, LEJE OG VEDLIGEHOLDELSE *(fortsat)*

2 1 0 *(fortsat)*

2 1 0 3 *(fortsat)*

Den dækker endvidere udgifter til net til transmission af data.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 1 2 ***Inventar***

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
511 000	536 000	468 056,42

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

— udgifter til indkøb af yderligere inventar

— udgifter til udskiftning af en del af inventaret, som er mindst 15 år gammelt, og af inventar, som ikke længere kan istandsættes

— leje af inventar

— vedligeholdelse og reparation af inventar.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 1 4 ***Materiel og tekniske anlæg***

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
442 000	466 000	396 488,38

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

— udgifter til indkøb af teknisk udstyr

KAPITEL 2 1 — EDB, UDSTYR OG INVENTAR: KØB, LEJE OG VEDLIGEHOLDELSE *(fortsat)*

2 1 4 *(fortsat)*

— udgifter til fornyelse af teknisk udstyr, herunder navnlig audiovisuelt udstyr, udstyr til arkiver og bibliotek samt forskelligt udstyr til de værksteder, som varetager vedligeholdelsen af bygningerne, og udstyr til brug for kopieringsarbejder, fordelingsopgaver og postforsendelse

— udgifter til leje af teknisk udstyr og tekniske anlæg

— udgifter til vedligeholdelse og reparation af materiel og udstyr, som er nævnt i denne artikel.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 1 6 ***Transportmateriel***

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
1 366 000	1 304 000	1 246 952,48

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

— udgifter til anskaffelse af transportmidler

— udgifter til udskiftning af vogne, der har kørt over 120 000 km

— udgifter til leje af køretøjer og drift af lejede køretøjer

— udgifter til vedligeholdelse, reparation, garage- og parkeringspladser, motorvejsafgifter og forsikring, for så vidt angår tjenestevognene.

De indtægter, der er formålsbestemte indtægter i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, anslås til 19 500 EUR.

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER

2 3 0 ***Papirvarer, kontorartikler og diverse forbrugsartikler***

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
365 000	445 000	294 412,84

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER *(fortsat)*

2 3 0 *(fortsat)*

Anmærkninger

Denne bevilling er hovedsagelig bestemt til at dække udgifter til indkøb af papir, papirvarer og kontorartikler samt andre forbrugsmaterialer, navnlig til reproduktionsafdelingen og IT- og kontorudstyr.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 3 1 ***Finansielle udgifter***

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
6 000	6 000	6 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække bankudgifter (kommission, kurstab og diverse omkostninger) samt de andre finansielle udgifter.

De bankrenter, som Domstolen oppebærer, medtages under indtægter.

2 3 2 ***Procesomkostninger og skadeserstatninger***

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
30 000	30 000	30 000,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække bl.a. de advokathonorarer, som Domstolen skal betale for de erhvervsmæssige tjenesteydelser, som den har modtaget, eller i form af dækning af sagsomkostninger, som Domstolen skal betale med henblik på fuldbyrdelse af en retsafgørelse, samt de erstatninger, som skal betales.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

KAPITEL 2 3 — LØBENDE ADMINISTRATIVE UDGIFTER *(fortsat)*

2 3 6 Porto

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
130 000	120 000	101 368,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifter til porto, ekspedition og befordring med postvæsen eller kurerservice.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 3 8 Andre administrative udgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
605 000	635 000	454 054,63

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække:

— udgifter til forskellige forsikringer (herunder navnlig civilretligt ansvar og elektroniske risici)

— udgifter til anskaffelse, vedligeholdelse og rensning for så vidt angår embedskåber og arbejdstøj

— diverse udgifter i forbindelse med interne møder

— udgifter til flytning og geninstallering af materiel, inventar og kontorudstyr

— driftsudgifter afholdt af tjenesteydere

— andre driftsudgifter, der ikke er særligt omhandlet i de foregående poster.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

KAPITEL 2 5 — MØDER OG KONFERENCER

2 5 2 Udgifter til receptioner og repræsentation

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
172 000	164 000	159 138,94

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne i forbindelse med receptioner og repræsentation, som Domstolen må afholde, samt udgifter til receptioner og repræsentation for personalet.

2 5 4 Møder, kongresser, konferencer og besøg

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
430 000	404 000	327 292,11

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække først og fremmest udgifterne til afholdelse af de seminarer mv. ved Domstolen, som i samarbejde med medlemsstaternes justitsministerier gennemføres for dommere og andre jurister fra medlemsstaterne.

Udviklingen med hensyn til EU-rettens anvendelse for så vidt angår henholdsvis Domstolens og de nationale retsinstansers praksis forudsætter, at der afholdes orienteringsmøder med dommere fra de højere nationale retsinstanser samt EU-retssagkyndige.

Denne bevilling er ligeledes bestemt til at dække udgifterne til organisationen af sådanne møder, herunder deltagernes rejse- og opholdsudgifter.

Endelig er denne bevilling bestemt til at understøtte besøg ved Domstolen af grupper af ikke-retsfaglige besøgende, især studerende.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

KAPITEL 2 7 — INFORMATION: ANSKAFFELSE, ARKIVERING, PRODUKTION OG UDGIVELSE

2 7 0 Konsultationer, studier og undersøgelser af begrænset omfang

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

2 7 2 Udgifterne til dokumentation, bøger og arkivering

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
2 350 000	1 886 000	1 837 266,61

Anmærkninger

Denne bevilling skal navnlig dække:

— udgifter til anskaffelse af værker, dokumenter og andre publikationer samt opdatering af eksisterende

— registrering på bånd af institutionens afgørelser og køb af EDB-baseret juridisk dokumentation

— særligt udstyr og materiel til biblioteket

— udgifter til abonnementer på aviser, tidsskrifter og diverse nyhedsbreve

— udgifter til abonnementer hos nyhedsbureauer

— udgifter til indbinding og vedligeholdelse af bibliotekets værker

— udgifter i forbindelse med forespørgsler til visse eksterne juridiske datalagre

— Domstolens andel af udgifterne til bevaring og beskyttelse af Unionens historiske arkiver ved Det Europæiske Universitetsinstitut i Firenze

— analyse af retsafgørelser og tilføjelse af oplysninger til databaser.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

2 7 4 Kommunikationsaktiviteter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
740 000	645 000	498 551,42

KAPITEL 2 7 — INFORMATION: ANSKAFFELSE, ARKIVERING, PRODUKTION OG UDGIVELSE *(fortsat)*

2 7 4 *(fortsat)*

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at dække udgifterne til Domstolens informations- og kommunikationsaktiviteter og navnlig:

— samtlige udgifter til udarbejdelse og udbredelse af Domstolens publikationer via alle former for medier, såvel digitale som traditionelle

— udgifter til kommunikationstiltag vedrørende Domstolens opgave og aktiviteter

— samtlige udgifter til kulturelle arrangementer og initiativer

— udgifter til afholdelsen af møder med journalister, redaktører af juridiske tidsskrifter eller forskere.

De indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

TITEL 3

UDGIFTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER

KAPITEL 3 7 — SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER

Artikel Konto	Betegnelse	Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025	% 2025/2027
	KAPITEL 3 7				
3 7 1	***Særlige udgifter for Den Europæiske Unions Domstol***				
3 7 1 0	Domstolens udgifter				
	Ikke-opdelte bevillinger	57 000	57 000	13 290,—	23,32
3 7 1 1	Det i henhold til Euratomtraktatens artikel 18 oprettede voldgiftsudvalg				
	Ikke-opdelte bevillinger	p.m.	p.m.	0,—	
	Artikel 3 7 1 — I alt	57 000	57 000	13 290,—	23,32
	KAPITEL 3 7 — I ALT	57 000	57 000	13 290,—	23,32
	Titel 3 — I alt	**57 000**	**57 000**	**13 290,—**	**23,32**

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

TITEL 3

UDGIFTER I FORBINDELSE MED INSTITUTIONENS UDFØRELSE AF SÆRLIGE OPGAVER

KAPITEL 3 7 — SÆRLIGE UDGIFTER FOR VISSE INSTITUTIONER OG ORGANER

3 7 1 Særlige udgifter for Den Europæiske Unions Domstol

3 7 1 0 Domstolens udgifter

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
57 000	57 000	13 290,—

Anmærkninger

Denne bevilling er bestemt til at sikre en uhindret retspleje, således at der er midler til rådighed med henblik på bevillinger af fri proces, samt dække alle omkostninger til vidner og sagkyndige, til afholdelse af åstedsforretninger, til indhentelse af udtalelser mv. fra andre retsinstanser som led i forberedelsen af sager og til advokathonorarer, samt til andre udgifter, som Domstolen vil skulle afholde.

Indtægter, der er formålsbestemte i henhold til finansforordningens artikel 21, stk. 3, opføres med p.m.

3 7 1 1 Det i henhold til Euratomtraktatens artikel 18 oprettede voldgiftsudvalg

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

TITEL 10

ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER
KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

Artikel Konto	Betegnelse	Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025	% 2025/2027
	KAPITEL 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	KAPITEL 10 0 — I ALT	p.m.	p.m.	0,—	
	KAPITEL 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	KAPITEL 10 1 — I ALT	p.m.	p.m.	0,—	
	Titel 10 — I alt	**p.m.**	**p.m.**	**0,—**	

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

TITEL 10

ANDRE UDGIFTER

KAPITEL 10 0 — FORMÅLSBESTEMTE RESERVER

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

Anmærkninger

Bevillingerne i dette kapitel er rent midlertidige og kan først anvendes efter vedtagelsen af retsgrundlaget for udbetaling af en »boligydelse til ansatte i Luxembourg« og efter disse bevillingers overførsel til andre budgetposter i overensstemmelse med finansforordningen.

KAPITEL 10 1 — RESERVE TIL UFORUDSETE UDGIFTER

Tal (Ikke-opdelte bevillinger)

Bevillinger 2027	Bevillinger 2026	Gennemførelse 2025
p.m.	p.m.	0,—

PERSONALE

Den Europæiske Unions Domstol

Ansættelsesgrupper og lønklasser	2027		2026	
	Faste stillinger	Midlertidige stillinger	Faste stillinger	Midlertidige stillinger
AD 16	5	—	5	—
AD 15	14	3	14	3
AD 14	78	62	78	57
AD 13	83	60	96	40
AD 12	228	62	220	62
AD 11	123	88	123	100
AD 10	107	59	115	54
AD 9	104	3	95	17
AD 8	91	—	89	2
AD 7	161	—	154	2
AD 6	10	—	11	—
AD 5	12	54	10	—
I alt AD	*1 016*	*391*	*1 010*	*337*
AST 11	12	—	12	—
AST 10	19	1	19	1
AST 9	40	—	40	—
AST 8	38	31	38	31
AST 7	85	28	85	28
AST 6	99	32	99	32
AST 5	95	27	95	27
AST 4	67	38	67	65
AST 3	38	15	42	41
AST 2	16	5	10	5
AST 1	18	—	27	—
I alt AST	*527*	*177*	*534*	*230*
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	1	1	—	2
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	7	—	7	—
AST/SC 2	—	—	—	—

DEN EUROPÆISKE UNIONS DOMSTOL

Ansættelsesgrupper og lønklasser	2027		2026	
	Faste stillinger	Midlertidige stillinger	Faste stillinger	Midlertidige stillinger
AST/SC 1	—	—	—	—
I alt AST/SC	*8*	*1*	*7*	*2*
I alt	**1 551** (1)	**569**	**1 551** (1)	**569**
Tilsammen	**2 120** (2)		**2 120** (2)	

(1) Eksklusive den potentielle reserve, uden bevillinger, til tjenestemænd, som er stillet til rådighed for medlemmerne af Domstolen eller Retten.
(2) Halvtidsbesættelse af visse stillinger kan udlignes ved ansættelse af yderligere personale inden for grænserne af det antal stillinger, der er afsat i hver ansættelsesgruppe.